

GAZETĂ TRANSILVANIEI.

„Gazetă“ ese de 2 ori; Joia si Dumineacă, Foiă, candu concedu ajutoriale. — Pretiul: pe 1 anu 10 fl., pe $\frac{1}{4}$ 3 fl. v. a. Tieri esterne 12 fl. v. a. pe unu anu séu $2\frac{1}{2}$ galbini mon. sunatioria.

Anulu XL.

Se prenumera la postele c. si r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cruceri v. a. Tacsă timbrala à 30 cr. val. austr. de fia-care publicare.

Nr. 52.

BRASIOVU, 186 Iuliu

1877.

Caderea Nicopolei.

Brasovu, 17 Iuliu.

Unul din cuiburile formidabile, cari latiesc si stricatiune preste Dunare amenintandu-montenit cu focu si cu pucioasa frumosele cetati comerciale de pe tiermul Romaniei, a fostu partu si nimicatu, cetatea Nicopoli a cadiutu in concursulu armelor romane.

Bucuri'a ce amu avut'o la primirea acestei siri o va simti, suntemu prea siguri, fiacarele din datorii nostri, candu va citi urmatorulu telegramu, care ne veni de a dreptulu de pe campulu de resbelu:

„**TURNU-MAGURELE, 17 Iuliu. Domineca năpte după o luptă crâncenă, care a durat și întrăga, au luat russii, ajutorati de romani, cetatea Nicopoli. Doi pasi și 3000 omeni au fostu princi. Multu materialu să castigatu. Trupele romane au contribuit la această victoria cu mare bravura.**“

Acestu telegramu imbucuratoriu, caruia trebuie se-i damu deplinu crediamentu fiindu-ca vine d'intr'o parte fôrte bine informata, nu specifica actiunea trupelor romane, cari au cooperat la luarea Nicopolei, d'er' nici nu ne lasa in indoiela despre aceea, ca trupe romane au cooperat in adeveru si ca s'a luptat cu bravura.

Supozitiunile nôstre 'si au capatatu adeverirea faptica. Divisiunea generariului Manu, care se află la Turnu-Magurele, a fostu in focu si a cooperat cu russii contr'a Nicopolei. De care parte a venit ataculu romanilor? De catra Dunare, séu ca trupele romane au luptat alaturi cu russii pe pamantul bulgaru?

Spre a poté respunde la intrebarea acésta cu siguritate, amu trebui se scimu, ca ôre trecutau trupele generariului Manu Dunarea inainte de 15 Iuliu séu nu? Astadi potemu érasi numai se suposam. Se esaminamu pucinu tôte possibilatatile.

S'a potutu că divisiunea generariului Manu se tréca Dunarea pe unulu din cele doua poduri, cari le au aruncatu russii peste Dunare, pe celu dela Sistovu séu pe celu care se dice, ca s'a construitu in departare de doua chilometre dela Turnu-Magurele. In casulu acest'a trupele romane ar fi trebuitu se lupte alaturi cu ostrile russe, cari au ocupatu inaltimile din dosulu Nicopolei si au luat cu asaltu satulu vecinu Sunovitzu.

Mai probabila ince este ca romanii au intrat in actiune in năpte de Domineca spre Luni trecandu Dunarea pe plute si barci pe la Islaz pôte, séu pe la altu punctu si atacandu pe turci in côtea, fiind totu-d'odata sustienuta acésta miscare de catra foculu baterielor romane diu Turnu-Magurele.

Ori cumu ar' fi ince, noua ne ajunge pentru astadi a sci ca romanii au contribuitu la luarea Nicopolei si ca din nou au datu dovédă, ca romanii este bravu si vitézu.

Potemu gratulá generariului Manu si statului seu majoru la succesulu acest'a frumosu. Incepertu a fostu bunu, dê Ddieu totu asia si mai departe.

In curundu vomu audi ca si trupele centrale romane de sub comand'a principelui Carolu voru fi trecutu Dunarea din susu de Calafatu si voru

inaintă spre Vidinu. Aici in dosulu acestei fortăretie se voru intalni cu totii.

Atunci candu voru fi sparte tôte aceste cuiburi ale vulturului pradalnicu din Balcanuri, atunci si numai atunci va fi Romani'a asigurata in libertatea si desvoltarea ei pacinica.

Bulgari'a si Bulgarii.

De si noi in anulu trecutu ne mai ocuparamu cu tierile locuite de slavii meridionali, éra in anulu acesta cu imperiulu turcescu preste totu; dupace inse in lun'a trecuta teatrulu bellicu se stramută in Bulgari'a propriu disa; dupace sörtea Bulgariei a trasu atentiunea Europei in gradu eminent; dupace chiaru destinele Romaniei au fostu odiniéra legate strinsu cu ale Bulgariei, — acésta tiéra ar merit'a unu studiu speciale cu atatu mai vertosu, cu catu e mai pucinu cunoscuta si cu catu se afia intrens'a mai multe analogii cu a nostra.

Bulgari'a proprie numita asia, e marginita spre miédia-nópte de Dunare, spre miédia-di de Rumeli'a si Macedonia, spre resaritu de Marea negra, spre apusu de Serbi'a. Configuratiunea ei prezenta unu planu inclinatu dela muntii Balcani spre Dunare. Asia déra noi cuprinseramu aici sub nume de Bulgari'a, si provincior'a Dobrogea. Acelu teritoriu intregu se intinde pe 1350 mil. patrate, si asia nu este multu mai mare decatul Munteni'a (Valachi'a), séu camu asia de mare catu ar fi Transilvani'a cu Banatulu si cu comitatele locuite de romani in Ungari'a. Déra nationalitatea genetica bulgarésca nu se termina aci. Eialetulu (pasialiculu) celu mare alu Nissei inca este locuitu mai preste totu de bulgari — si asia numiti serbi. Cu acestu eialetu Bulgari'a are unu areal de 1840 mil. □. Numerulu exactu alu locuitorilor nu e cunoscetu; causele acestei ne-sciintie le aratam u altadata. Atata e sciutu, ca majoritatea depe preponderante e slava, si dupa religiune gr. orientala. Turci proprii, adeca o to m a n i, suntu abia 400 de mii; toti ceilalți mahomedani din Bulgari'a intrăga pana la 1 mil. suntu slavi nu numai de origine, ci si de limba, precum suntu buna-ora romanii calviniti din comitatulu Hunedorei. Acésta e ból'a ból'elor Bulgariei, că si a Bosniei, ból'a de renegati. Bulgari suntu multi si in Macedonia si Rumeli'a. Literatii bulgarilor punu numerulu totale alu natiunei loru, — se intielege, fora serbi — preste cinci (5) milione. Din acestu numeru inse in Bulgari'a propria nu potu se fia mai multi că $3\frac{1}{2}$ milione.

Turci au impartitu Bulgari'a, că si alte provincii sub-jugate, in e i a l e t e si l i v e asia, că precatu se poté, populatiunile se fia catu mai tare amestecate dupa limbi si religiuni, pentru că in veci se nu se pota apropiu si intielege unele cu altele. Ori-unde au simtitu ca ar' poté urma vre-o intielegere intre locuitorii mai homogeni, iau amestecat si incurcatu prin colonisti adusi de airea. Au lucratu si ei dupa cunoscut'a maxima machiavellistica, fora că se fia auditu macaru de numele lui Machiavelli, ca-ci Divide et impera „este multu mai vechiu si decatul Rom'a. Turci nu au suferit pe popora că se aliba vreunu centru de activitate; de aceea ei au schimbatu si in Bulgari'a capital'a dela Ternov'a la Sofi'a, de acolo érasi la Ternov'a, mai tardiu la Rusciuc etc., adeca cumu se facea si la noi cu Alb'a-Iuli'a, Clusiu, Sabiu, Fagarasiu. Candu vedea, ca bulgarii se prea multiescu la cate unu oras, ii stramută, séu dă focu la locuintie, pentru că se incepe d'a capo.“

Pe nici-unu terrenu bulgarii nu au suferit urele asia mari de ale tiraniei, că pe terrenulu religiosu. De una parte fruntasii natiunei au trecutu la Islam, éra massele poporului au fostu

date pe manile clerului grecescu, curatul asia, precum au fostu dati romanii din Banatu si din diecesea Aradului la discretiunea serbiloru. Midiu-locu minunatu de a invrasinasi pe unu poporu cu altulu si a le paralisa unele prin altele. Pre-cum in Banatu tôte veniturile mai grase eclesiastice curgea in pungile serbiloru, intocma la bulgari mai tôte scaunele archieresci, egumenii, protopopiate etc. se dă calugariloru grecescu, cari apoi mai impartia si cu pasialii turcesci. In fine, dupa suferintie foră nume si mai alesu dupace bulgarii isi preparara vreo 2—3 mii de individi pe la scôle straine, ajutati de ambasadorulu Russiei, pana la 1870 si de alu Franciei, scapara abia numai de 6 ani incóce de subjugulu grecescu, si dupa mari sacrificie de bani castigara dreptulu de a'si avé cleru nationale cu unu exarchu in frunte, a carui resedintia se fia Ternov'a. Bucuri'a bulgariloru simtita pentru acelu resultat se pote asemenea numai cu a romaniloru banatieni, pre candu acestia scapasera de sub Carlovitiu. Bulgarii representati prin un congresu eclesiasticu amestecatu isi alesera de exarchu alu b a s e r i c e i bulgare pe mitropolitulu Antim; indata apoi se apucara de organisari eclesiastice si scolastice. Déra nu trecuta doi ani, pre candu in Constantinopole se inventara certe de competentia intre exarchulu bulgarescu si patriarchulu grecescu. Din aceleasi dile incependu, curgea mereu denuntiarile cele mai negre la Constantinopole contra exarchului si a clerului intregu. După denuntiari ministeriulu cerea informatiuni secrete dela pasi'a din locu. Celu din Ternov'a la inceputu scria adeverulu demintindu pe denuntianti. Déra intr'o di ii vene unu nasu lungu dela Constantinopole, pe care stă serisu: „Prostu hebeucu ce esci tu! Nu pricepi? Altu-ceva asteptam no de la tine.“ Pasi'a pricepù. De atunci exarchulu, archiereii si toti literatii bulgariloru fusera pusi sub vigihare politienésca. Intr'aceea pasialii se schimbară si venira altii mai tatariti. S'a schimbă de repetite-ori si ministeriulu. Pana atunci bulgarii isi deschisera dela 1857 incóce successive mai multe scôle bunicele, cumu si in acelasiu timpu vreo 5—6 foi periodice si una societate literaria pentru cultur'a limbei si a poporului. Acelu progressu fôrte modestu nu, poté se placă turciloru. In catu pentru scôle, ministeriulu a poruucit a se lua la revisiune strinsa cartile scolastice bulgaresci; urmarea fu, ca s'a opritu cateva din acelea sub pedepsa de temnitia séu exilu. Foile periodice bulgaresci trebuea se 'si mesure fôrte bine cuvenete, pentru că redactorii loru se nu ajunga cu féräle de gât si de pitiore. Cu societatea literaria bulgarii o ducea totu asia de reu. Toti membrii ei fusera pusi sub privighiare politiana. In urma pasialii nu se indestulara nici cu atata, ci pretinsera dela exarchulu Antim, ca séu elu, séu unulu din mitropoliti se se i n p u n a societatii de presiedente, apoi se ia asupra-si respunderea personala pentru tienut'a si fidelitatea tuturor membrilor catra turci. Membrii societatii avura atata fortia de spiritu, ca dupace fusera inscintiati pe sub mana immediatul dela Constantinopole despre planulu guberniului, nu mai alesera pe nici unu archiereu de presiedente. De atunci societatea nu mai avu di buna cu turcii. Din acelu timpu diarielor turcesci cu „Vachit“ in frunte li se dete parola secreta, că se incépa a denunti'a barbatesci tendiente Bulgariloru, se infrunte chiaru si pe ministeriu, ca de ce nu ia mesuri aspre contra loru. Ministeriulu dicindu ca voiesce se satisfaca „opiniunea publica“, a si luatu cateva mesuri tiranice asupra loru. Déra partit'a „junei Turcii“ nu se indestulă cu atatu, ci in a. 1876 declară eu tota solemnitatea, séu déca vreti, cu obrasnicia turcesca, ca ei in tierile luate de parintii loru cu sabia, nu potu suferi alte limbi si literature, decatul numai pe cea turcesca. Ei permitu infinitare de scôle din pungile ghiau-

riloru, déra acelea se fia scole turcesci. Urmarea fu cea vediuta in a. tr. 1876, ca turcii detersa focu la multime de scole bulgaresci, era pe cativa professori ii spendiurara.

Intr'acestea exarchulu Antimu avea mare necessitate, că se tinea unu congressu eclesiasticu ; déra ministrulu ilu infruntă dicundu-i, ca nu e timpulu de a tiené congresse si alte secaturi de acestea ; si fiindu ca exarchulu Antimu tiené tare la planulu seu, marele viziru 'lu amenintă cu destituire. In aceiasi ani bulgarii si mai alesu junimea incepusera a serba la Ternov'a in fia-care anu aniversar'a emanciparei loru eclesiastice si literarie, cu care ocasiune oratorii se provocá la hatisierifulu de Guliné din 1839 si la Hathumaium imperatescu din 1857. Turcii nu poté se sufere acea serbatore si dicea ca li se amerintia dreptulu istoricu. Asia ei midiulocira la ministeriu oprirea ei totala, ceea ce s'a si intemplatu in anulu trecutu in 24 ale lunei Muharem, inse asia, ca exarchului i se impuse cu mare obrasnicia respunderea personale pentru ori-ce ar' face junimea bulgara, si se demandă, că mai multi de 10 insi se nu cutedie a se aduná la unu locu, éra exarchulu in locu de a fi lasatu in scaunulu seu la Ternov'a, fu obligatu a siedé in Constantinopole sub stricta privighiare, pana ce in Aprile a. c. fu destituitu, éra sinodului bulgarescu i se poruncí că se aléga altu exarchu din trei candidati, si asia in 22 Aprile st. v. fu alesu archiereulu Iosifu dela Lofti, pe care inse astadi nu vrea se-lu cunósea nici poporulu bulgaru, nici imperatulu Russiei, ci astepta pe Antimu, déca cumva nu ilu voru spendiura turcii, precum au spendiuratul sultanulu Mahmudu la 1821 in dio'a de pasci pe patriarchulu si pe mitropolitii greciloru si apoi iau aruncatu in mare.*)

Poporulu bulgaru, de si din nefericirea sa forte ignorantu, este din cele mai laboriose dora intre tote poporale Europei, si totusi candu treci prin satele loru, ti s'ar' parea ca ar' fi comune parte mare locuite numai de cersietori. Locuintie facute cumu se cade suntu că de raritate. Avere loru consiste mai multu in cerealii ascunse prin gropi, in vite tienute prin locuri dosite, in bani-siori ingropati pe la chiautorile casei, séu Ddieu mai scie pe unde. Avere comuna poté se aiba numai la baserici, care mai tote suntu facute in pamentu. In acelea isi mai scutea ei cate ceva avutia comuna. Dela unu timpu incóce turcii aflara prin denuntianti, ca bulgarii au inceputu a-si aduná fonduri eclesiastice si sco'astice. De aici urmara nevoi mari preste densii. Guberniulu adeca pretinse cu mare insistencia, ca bulgarii se arate pe facia ori-ce fonduri voru fi avendu, si sub pretestu, ca aceleas se administra reu si se fura din ele, demandă că se se dé in administratiunea statului ; in adeveru inse guberniulu avea forte mare trebuintia de fondurile aceleas. Bulgarii cautá si ei preteste diverse, că se nu le dé din mana si se codea mereu. In fine li se spuse curatul, ca turcii nu potu se sufere fonduri in manile bulgariloru, antaiu pentru ca ei au facutu din venituri plati la popi si la docenti, cari si-au terminat invetiaturile in Russi'a, in Romani'a, la Belgradu, la Carlovitiu, la Prag'a etc., adeca totu pe la locuri pericolose pentru turui ; a doua ca insasi legea mahomedana opresce unu lucru că acesta periculosu, din cauza ca déca ghiaurii voru avea bani multi, potu se faca rebelliuni si se cercu a scutura jugulu turcescu. Déra fiindu-ca turcii de cativa ani incóce au mai inceputu a se gená de diplomacia si de opinionea Europei civilitate, au aflatu una cale de midiulocu, poruncindu Capiloru diecesani, că se presente in fiacare anu cathalóge de preoti, de institutori, chiaru si de studenti, că guberniulu se-i cunósea pe toti si se védia nu cumva subventiunile se dau si la individi periculosi, inimici ai turciloru. Sub acésta conditiune ministeriulu promisse clerului bulgarescu, ca-i va midiulocu si din thesaurulu statului subventiuni anuali dela 20 pana la 30 mii lire turcesci in auru. Una parte din preotime se bucurá forte de aceleas promissiuni si stá se sarute papuleu pasialiloru ; déra acea parte a bulgariloru, care vediuse tieri straine si invetiase carte mai multa, mustră aspru pe acei preoti si calugari, arestandu-le curs'a rea in care au se cada ei si poporulu, servilismulu si umilirea de sclavi, lacomia miserabila, candu totusi ori-care popa inca pe atatu de simplu, ar' poté se védia si se cunósea atata, ca pentru miserabile de cate 5—6

lire se baga slugi la turci, isi vendu loru darulu, producu pisma si ura in clerus, cadu la poporu in prepusu, ca pentru bani s'au facutu spionii turciloru, din care causa au se-si pérzia tota védia la poporu, care va dice in viitoru : Trageti „léfa“ dela turci, prin urmare este de prisosu că se ve mai dé si poporulu, care nici odata nu v'au lasatu se periti de fome.

La discussiuni de acestea se mai adauadera si alte destulu de seriose. S'au aflatu adeca unii episcopi greciti si dedati din tineretiele loru la supuñere órba catra clerulu superioru grecescu. Acestia nu pricepea, séu nu voiá se pricépa, cumu se pótia fi ei sufragani la unu exarchu de nationalitate bulgarésca. Turcii afandu de acea discordia a episcopiloru, au sciutu a se folosi de ea, irritandu si mai multu pe unii contra celorlalți. Unu episcopu uitandu cu totulu de a sa demuitate, nu se rusină a denuntia si elu pe exarchu si alu innegri la Constantinopole cumu sciuse mai tare.

In acea stare a lucuriloru nu se pótia mira nimeni, ca revolutiunea bulgarésca din anulu trecutu facu celu mai tristu fiasco. Déra nici astadata Nemesis nu a dormit. Candu se aruncara turcii asupra bulgariloru, n'au alesu de locu intre popi si episcopi nationali si intre denuntianti servili, ci iau spoliati si macelatu pe care cumu l'au apucatu. Generalulu Ignatief pre catu stetese că ambasadoru la Constantinopole, informatu bine despre tote aceleas miserii si rusini bulgarescu, reportase cu deameruntulu la St. Petersburg. Urmarea fu, ca in momentele de facia auctoritatatile turcesci infrunta aspru pe clerulu bulgarescu asia, in catu pentru misiile catoruva sufere toti. Nu e indoieala, ca russii voru invetia pe clerulu bulgarescu a se mai baga slugi la turci pentru Mamona.

Resbelulu.

Cetatea Nicopoli s'a predatu. Rusciuculu este din tote partile blocat de armat'a russa, care prepara cu energia assediulu acestei fortaretii mari. Eca cele mai importante doua sciri ce ne venira de pre campulu de lupta. Abdul Kerim pasi'a se afla in mare strintore cu planulu seu ascunsu. Trebuie ca l'a camu inmuiatu pucinu prim'a imbraciosiare moscovita, ca-ci astadi striga organele turcesci din Constantinopolu in gur'a mare, ca elu (Abdul Kerim) n'a avutu nici odata intentiunea d'a aperá lin'a Dunarii. Numai in muntii Balcanului, unde va binevoi a se retrage generalissimum turcu cu pasii si basi-buzucii cati ia mai remasu spre dispositiune, a avutu densulu de gandu a se oppune cu seriositate armatelor russe. In curundu ne vomu poté convinge si despre marea resistintia ce crede ca va fi in stare se faca Abdul Kerim in Balcani, in Bulgari'a vedemu ca dupa insusi marturisirea lui nu-o pótia scôte la cale.

Din Giurgiu se anuncia ca acolo au sosit tunuri noua de assediul, ca totu-dodata sosira in diminet'a din 15 l. c. doue ambulantie, unu semnu, ca actiunea contra Rusciucului e forte serioasa. In curundu va cadé si acésta fortaretia in manile russiloru. Tote fortaretiele dela Dunare voru trebui se cada incatu timpu va succede ale incungurá atacandule in dosu din partea de catra Balcaui. Partea acésta este dominatore de platoulu dela Dunare. Terrenulu se ridicu incependum dela tiermulu dunareanu treptatu pana in inaltimile Balcanului. Déca dér' ataculu principalu va urmá că si la Nicopoli din partea de catra Balcani, elu trebuie se se finescă cu caderea fortaretiei, care atunci vine bombardata de susu in josu si nu mai pótia resiste cu nici unu chipu. Dé'r' nu numai Rusciuculu pótia se se astepte la o sorte asemenea cu a Nicopolei. Si Vidinulu va trebui se cada catu mai curundu totu din aceste cause in manile romaniloru. Nimicu nu le mai pótia ajutá turciloru, fortaretiele voru cadé una dupa alt'a si Bulgari'a va incetá cu deseverisire a mai fi unu pasialicu turcescu.

Armat'a lui Achmed-Eyub-pasi'a a parasit tote positiunile ce le ocupá intre Biel'a si Tersternik, facandu o miscare retrograda spre linia de Lomu. Nu a avutu locu nici o lupta. Se vede, ca acésta miscare a fostu facuta din cauza fricei, ce-o aveau turcii, că nu cumva se li se taie linia de retragere de catra russi, a caror'a colone trezusera deja riulu Iantr'a. Scirea acésta, care se adveresce pe deplinu, este unu nou documentu pentru prea inteleapt'a conducere a Serdar-Ecremului din Siuml'a. Ori ca acea miscare fù inceputulu esecutarii planului secretu de actiune retro-

grada spre Balcani ? — Unu corespondinte diariului „L'Orient“ da urmatorele detaliu despre punctele ocupate de armat'a russa : 1. In vale care se incepe dela Iantra — tiermulu dreptu si se estinde pana la Obiternicu si Batiu, sunte o 60,000 ómeni. 2. 30,000 ómeni, formandu arip'a dreapta a corpului dirigiatu contra Rusciucului, campéza pe platoulu dela Carincia. 3. 50,000 ómeni occupa locurile, incepandu dela Tirnov'a pana la Plevn'a. 4. 35,000 ómeni sunt prin pregiuro Sistovului, de unde voru merge spre Nicopoli. Un nou corp u se astepta se treca Dunarea pe la Sistovu si atunci voru avea combatantii russi de la armele unu efectivu de 210,000 ómeni. —

Scirile cele mai noua constata ca russii au trecutu preste Balcanu in 13 luni, si ca generalulu Gurco a ocupat in 12 luni Khiakisulu. Turcii insu-si marturisesc ca bataliuni russe au trecutu condusi fiindu de bulgari Balcanulu la passulu dela Sipca.

Reproducemu mai la vale o corespondinta a diariului „Press'a“ in estrasu, apoi o scrisoare a unui soldatu romanu dela Cetate dupa „Drient“, ambele continandu amenunte de campulu de resbelu :

Sistovu, 28 Iuniu (10 Iuliu) 1877. Pe la trecerea russiloru dela Zimnicea la Sistovu s'a curmatu celu puçinu pentru astadi este intrerupta. Pana acum au trecutu camu la 140 de mii soldati cu o forte mare casata de munituni de resbelu, de artilleria si provisioni. Fata camu la 4 corupi, cari s'au impartit in trei armate. Fata de obiectivu Rusciuculu, alt'a, comandata de Czarevici pentru Balcani ; si unu corp u mai micu pentru Nicopoli.

Fortile russesci sunt cu multu mai numeróse, deci cele turcesci, asia ca russii sunt in stare a lasa numeroase corpuri de observatiune in Bulgari'a, si intre acestea se intorce de a merge inainte, spre a dicta pacea la Adrianopol.

Eu m'amu convinsu, ca nu voiá poté urmá operatiile armatei russe in Bulgari'a, dupa cumu amu facutu in Romani'a, mergandu rapeda dela unu punctu la altul in birja. Turcii au luat cu densii tote trasurile, asiá ca nu potintia se gasesci un'a cu chirie. Sunt aci functionari, cari ar' plati nu sciu ce, spre a avea o trasura la dispositiune, — dér' nu gasescu. Va trebui dér' se cumpere trasura cu doi séu trei cai si totu ce trebuie ; inse urmá se gasescu unu tovarasiu. Aveam de gandu se me ducu in Romani'a mica, că se observu armat'a romana mai cu séu la trecerea Dunarei ; inse fiindu-ca tovarasiul meu voiesc numai decatul se urmedie armat'a russa, nu cred ca mi voi schimbá directiunea. Si apoi trecerea romaniloru, dupa cumu se dice, va avea locu pe tiermulu serbu. Cartierul generalu russu eri se gasea la Tiariti'a séu Tiarevit'a, la 1 ora si jumetate departare de Sistovu, unde amu fostu si eu pe la amiadi. Acum s'a stramutat in unu locu mai vechiu la Tirnov'a ; imperatulu inse a remasu la Zimnicea.

Astadi s'au adusu la Sistovu multi prisonieri basi-buzuci, cari impleau drumulu dela Sistovu la Tirnov'a. Probabilu, ca nu se asteptau la acésta rapeda si negandu inaintare a russiloru si voru fi fostu surprinsi. Acum drumulu va fi siguru ; mai inainte inse se dice ca erá periculosu. M'amu dusu insu'mi se vedu prisoneri basi-buzuci. Intr'o odaia vecina erau hanime, o betrana, o tenera si doue copile. Nici odata nu s'ar' fi disu, ca betran'a si cea mai mare ar' fi gandit u macaru se puna focul nu sciu unde. Cea mai tenera avea că la 13 ani ; erá imbracata cu o simpla haina de pandia alba, care erá lipita astfelui pe corp, incatul ii aratá formecele cele frumose. Cautá se ascunda fati'a cu unu feliu de mantela. Candu ne-ai vedea, s'au inspaimantat ore cumu. „Korcma, korc, da nu te teme, ii disieui, si că se o linistesu, amu inceputu se desmerdu o copila, care siedea josu pe pamantu, sor'a ei, se vedé. — Ciogic ? E baiatu ? ii disieui. — Ioch. Ciogic Keuz, nu'i baiatu, respunse. E fata, Khasta. Atunci amu scosu din busunaru o rubla si amu datu copilitei. — Allah bereket versin ! Dumnedieu se ve multiumésca, adause frumós'a fata ! Eramu bogati si astadi suntemu seraci, forte seraci ! — Cine scie cati nefericiti sunt redusi astadi la asta stare ! Unu feliu de gróza a coprinsu pe turci, dupa cumu odinioara au fostu ingroziti populii acestei tieri in timpulu invasiunii barbariloru. — Ei fugu, fugu din orasie si din sate, la opropirea russiloru.

Objectivulu principale alu russiloru, punctulu ce voru se ocupe că se-si asigure spatele, ar' fi Rusciuculu. Acesta orasul a arsu si s'a desfiintat in mare parte. Ce va mai fi candu russii voru asiedia vr'o cateva formidabile baterii pe tiermulu stangu peste aceleas ce pana acum au fulgerat pe inimicu ? Pótia ca'l voru assediá 70,000 la 80,000 soldati, ce voru veni dela Sistovu.

Asta diminetia principale Cerkasky a luat in stapanire guvernulu Bulgariei in numele imperatului seu. Elu este destinatul că guvernatoru generalu. Amu vediutu aci pe mai multi destinsi patrioti bulgari, cunoscuti la Bucuresti : pe Tzeankov, Ballabanov, Zenovitz, Papamihailov, Stancioglu si altii. Principale va avea resedint'a s'a deocamdata la vechiul konak alu caimacamului dela Sistovu.

*) A se vedé diariulu grecescu „Vizantida“, cele bulgaresci si „Biserica orthod. rom.“

Cetatea a 28 Iunie st. v.... „La noi se vorbesce ca vomu trece Dunarea; soldatii repeta cuvantele „Vomu trece Dunarea“, cu-o bucuria respusa. Toti suntu siguri ca vomu fi victoriosi si ca Vidinulu, prim'a fortarézia turcésca, va căde in curendu in manile nóstre.

„Ar trebui se vedi cu ce usiurintia invétia soldați nostri esercitiulu, care 'lu avemu de doua ori pe di; ai remané uimitu, vediendu catu de multu au inaintatu in instructiune corporile si mai cu séma dorobantii, si ce grigia mare pórta ei de munitiunile loru. Nutrimentulu, cumu ti am fostu scrisu, e camu reu, inse vedu cu satisfactiune ca s'a luatu mesuri stricte, pentru că se fi de calitate mai buna.

Turci tragu necontentu asupra sentineleloru nóstre candu se schimba gard'a, inse, din noroare nu s'a intemplatu nici unu accidentu regretabilu, pentru ca suntemu scutiti prin parapeturi. Totu ce dorim este, că d. ministru de resbelu se indecișca catu mai curundu caciulile armatei teritoriale (dorobanti) prin chipiuri, care suntu mai neorose, ca-ci 'ti marturisescu ca la caldurile mari soldatii sufere de durere de capu...“

Brasovu. (Cestiu nea poporului romanesc din Transilvania in diet'a Ungariei.) Este sciutu, ca mai deunadi in diet'a Ungariei s'a desbatutu de nou cestiu nea orientale si evenimentele bellice, cu acelui escessu de passiuni, cu acea ura si inversiunare usitata in Ungaria' că nacairi. Au fostu fórtate puçini acei barbati seriosi, cari se-si fia potutu infrena urile loru si a-si cumpani cuvantele. Era lucru naturale, că cu acea ocasiune Transilvania, „Cenusiotia“ monarchiei, si poporulu romanescu, obiectulu urei generale, se nu-si capete érasi portiunea sa. Unu turcoletiu că famosulu agitatoriu br. Orbán Balázs, nu renegatu fauaticu că Irányi s. a. s'ar' fi bolnavitú déca nu i-ar' fi lasatu presiedentele că se se ibale asupra romaniloru. In fine in siedinti'a din 30 Iunie reusit abia si unu deputatu de nationalitate romana, demnulu advocatu dn. Parteniu Cosma, că se i se dea cuventulu spre a infrunta multimea calumniiloru desfrenate, care se arunca asupra natiunei nóstre mai alesu in press'a din Ungaria' si Transilvania' si preste totu in press'a dualistica. Ce vi se pare inse, ca din cate diarii unguresci citim noi, acea apoloagia frumósa si meduvesca a lui Cosma nu afila cu cale nici una se o reproduca intocma, ci abia unele o atinsera in cateva linii, din care nu aveai ce se alegi. Este adeca si acésta una din armele perfidiei, ca diariile cele mai mari, care esu sér'a si demanéti'a, adeca camu de cate 600 de ori pe anu, dispunu prin urmare de spatiu fórtate multu, se ferescu a publica a de ver ruri, prin care partitele loru s'ar' simt'infruntate si rusinate. „Todschweigen“ dicu nemtii, adeca a omorí adeverulu prin tacere. Noi afaramu discursulu lui Cosma numai in „Siebenb. Tagblatt“, de unde se pare ca trecu si in altele. Elu este de valore durabile, de aceea si reprobusu mai tardioru, va fi binevenit u lectorilor nostrui. —

— Despre securitatea caletoriei in Romania', ne intréba multi din diverse tienuturi ale Transilvaniei, că se spunem ceea ce scim. Nimicu mai usioru decat acésta. Diligentia cu post'a merge si vine regulat pe fiacare di. Avemu ocasiune se intrebamu sute de caletori. Se'ti fia pasportulu in regula, se nu'ti bagi linjur'a unde nu'ti ferbe óla, adeca se nu te viri in castre, pe unde nu e permisu, ci se'ti vedi de afacerile tale, se nu injuri pe romani că corespondentii unguresci, ca nu sufere; de ací incolo poti ambala cu flori in pelaria. Despre dn. Victoru Mauerer (fostu jude alu comit. Albei sup.) sunt toté minciuni cate s'a publicatu in diariile maghiare, ca ar' fi suferit persecutiuni si exilare din Romania'. Dsa petrece aici in Brasovu; lauda frumós'a primire ce avu pe la cunoscutii si amicili sei si ai repausatului seu parinte atatu in Ploiesci catu si in Bucuresci. A siedintu in Romania' catu 'ia placutu, s'a primblatu pe unde a voitul, s'a intorsu acasa candu au aflatu cu cale. Intrebe'lui ori-sincine. De altumentrea noi am vorbitu cu destui comercianti, cari au fostu in afacerile loru, anume pe la terguri de tiéra, pana pe la Caracalul, Braila, Galati si s'a intorsu fora nici unu pericolu.

Déra corespondentii straini spunu alte minuni. Nu toti; sunt si ómeni de omenia, cari scriu numai adeverulu. Intr'aceea cu armat'a russesca au trecutu numai vre-o 15 corespondenti. Aceia sunt siliti a marturisi, ca officiarii russi se pórta cu ei „charmant“, mananca si beu impreuna. Ceea

ce nu le place corespondentilor este, ca acei oficiari de cate ori sunt intrebati despre afaceri belice din presentu, ridu si tacu. Lucru celu mai firescu din lume. Altii vre-o 35 de corespondenti europeni inca nu s'a miscat din Bucuresci. Le mai place la umbra in gradinele publice ale capitalei si sér'a la music'a dela „gradin'a Rasca“, decat in arsiti'a sôrelui Bulgariei si in muscaturile milliôneloru de tientiari dela Dunare; se pare inse ca la multi le si pute taré pulberea de pusca. Acesti ómeni cheltuescu in capitala de te sparii. Anglii, francesi, americani, belgiani cu diurne mari de cate 3—4 napoleoni pe di, rivalisedia cu oficiarii cei mai bogati, esiti din familii de positiune inalta. Apoi pretindu că se scia din Bucuresci totu ce se intempla astazi intre Dunare si Balcani. Este fórtate greu a cunóscce starea lucruriloru, candu esci acolo pe locu, cu atatu mai puçinu o vei afla dela umbra. Cu tóte acestea ei scriu si telegrafedia pe găcile, pe nimerite, apa cu focu la unu locu, ametindu capetele ómeniloru, era diariile de a dou'a si a trei'a mana inca le iau tóte de bani buni, fora a observa cumu se pacalescu pe sine si pe publicu prin contradiceri si demintiri necurmante.

Se stamu pe langa unele afaceri de ale nóstre, coltiurate si cornurate. Mai deunadi se tienu in Sabiu adunarea pompieriloru voluntari din diverse cetati. Scopulu pronuntiatu era distractiunea; celu reservat: reconciliarea s a s i l o r u cu maghiarii. Au mancatu, beutu si toastatu impreuna, cumu se dice pe la noi, more patrio; déra judecandu dupa revelatiunile diarielor maghiare, scopulu din urma nu s'a ajunsu de locu. Complimente fațiarie cate vrei, déra de amicitia sincera nici vorba. Cine nu crede, se citescă despre acelu patricianu sasu, care scrisese de timpuriu comitetului de ospeti, că nu cumuva se'i puna in quartiru vre-unu maghiaru, ca-ci elu nu vrea stea cu nici-unul sub acelasiu acoperementu. („Kelet.“) Pe dn. dr. Lindner ilu costase sudori, voindu se evite inca si alte scandale. Cine vrea se cunóscce in acésta materia si mai multe, se citescă in „Haladás“ din 30 Iunie balacariile aruncate pe poporulu si pe numele sasescu. In acestu punctu ajunsera si bietii sasi pe trépt'a romaniloru. Ora ce dice nemuritorulu Dante despre cei cadiuti din inaltim, ajunsi apoi obiectul de compatimire? Ceriule, cumu se resbuna Maiu 1848, Novembre 1865 si intregu 1866!

— In vîr'a acésta se tienu érasi multe adunari generali ale diverselor sociatati si reunioni, scientifice, pedagogice, agronomice s. a. s. a. Siebenb. Verein für Landeskunde inca 'si va tienea preste puçinu pe a sa, si promite a fi destulu de interesanta.

— La intrebarile ce ni se facura din vre-o doue parti in caus'a adunarei geuerale a „Asociatiunei transilvane“, nu scim se respondem u nici noi mai multu decat ar' sci ori-care altu membru, ca adeca aceea va fi că tóte celealte 16, seriósa, demna de trecutulu celu frumosu alu ei, condusa cu tactu si intieptiune, scutita de polilogii. Programul inca nu i l'amur vediutu; se scie inseata, ca voru fi alegeri nove pe urmatorii trei ani, care totu-deuna detersa grijă multa. Se voru infinitia cele trei sectiuni pe temeiulu decisiuniloru din alti ani, stabilindu-se regulamentulu loru s. a.

Pentru acei ddni literati, cari se voru fi preparati cu disertatiuni, nu va fi de prisosu a observa, ca conformu mesurei luate in primele adunari generali, sunt tienuti a le presenta mai antaiu la presidiu celu puçinu cu 48 de óre inainte de a fi citite in adunare.

Dela comand'a militaria c. r. din Sabiu
primim comunicatulu urmatoriu:

Sabiu, 14 Iuliu 1877.

Cesareo-regesculu ministeriu imperialu de resbelu a ordonat prin rescriptu dd-o 28 Iuniu a. c. Despart. 6, nr. 1987, că la scólele c. r. de c a d e t i se se incépa instructiunea in anulu scolaru 1877/8 inca din 15 Septembre. Petitiunile pentru primirea in scólele c. r. de cadeti voru avé prin urmare se fia inaintate pana multu in 10 Augustu a. c. de-a dreptulu la comand'a militaria c. r.

Esamenele de primire in scóla de cadeti din Sabiu voru avé locu dela 3 pana ja 7 Septembre a. c. pentru aceea au a se presentá toti aspirantii din alte locuri in diu'a de 2 Septembre a. c. in Sabiu la comand'a c. r. a scólei de cadeti.

R i n g e l s h e i m m. p.

Brasovu, in 18 Iuliu 1877.

Tóte causele mai momentóse in intrulu monarhie nóstre s'a amanatu parte pana la tómna, parte pana la alte tempuri mai fericite. Asiá s'a amanatu caus'a impacatiunei dualistice, a incheiarei conventiunei vamali si comerciali cu Germania, a incheiarei noului imprumutu ungurescu, si in fine s'a affatu cu cale a se amaná si faimósa causa a mobilisarei honvediloru si pornirei loru catra confinile sudice. Prin urmare in acestu tempu de ferie generali, candu pausédia aprópe tóte apparatele masiinarii de statu, afara de celu de resbelu, ne vomu ocupá in revista de cause de alta natura, inse nu mai puçinu importante.

— Cetim in foile maghiare, ca dlu Tisza are de cugetu se propuna Domnitorul pe contele Iuliu Szapáry de ministru de comerciu. Dela repasirea baronulu L. Simonyi, care a trecutu in castrele opositiunei, acestu postu a fostu si este inca vacantu.

— Fostulu consulul generale la Bucuresci si actualu siefu de sectiune in ministeriulu de esterne din Vien'a, baronulu Calice va pleca in dilele acestei intr'o missiune separata la Londonu. Preinandu inse foile austriace dicu, ca dlu Calice se duce numai se petréca pe soçi'a sa pana la Liverpool, pre atunci cele maghiare sustieni, ca cu aliant'a anglo-austro-maghiara nu e gluma.

-- Cestiu nea ocuparei Bosniei de catra trupele austriace se ventiledia de nou prin diurnale si de asta-data se dice, ca acésta se va intemplá cu vointi'a toturor poterilor europene. Ungurii inse protestédia dicundu, ca acésta nu se va poté intemplá fora invoieira Turciei; acésta e numai dorint'a camarilei dia Vien'a, inse nu si a lui Andrásy, care are gustu se ocupe Romania' nici a mica. — Ora pentru implinirea acestei pretinse pofta a dlui Andrásy se vorbesce atat'a de mobilisarea honvediloru?

— Asecurarile foiloru maghiare despre esistint'a unei aliantie intre Anglia si Austro-Ungaria, s'a deochiatau, pentru ca o scire mai noua ne spune, cumu-ca dlu Disraeli, ministrul-presedinte anglesu, ar' fi aprópe se-si dè demisiiunea chiaru din causa, ca nu-i succede a porni pe Austria in resbelu contra Russiei, deóbrace domnii din Vien'a au mare respectu de cei din Berolinu si cu deosebire de celu dela Varzin, care le dice, că se aiba minte si se nu amble dupa potcove de cai morti in Orientu, se-si vedia mai bine de necasurile de acasa.

— In Serbi'a domnesce mare agitatiune intre partite. Opositiunea a parasit u adunarea nationala. Guvernul si majoritatea remase in adunare a acusatu apoi pe deputati opositionali, cari au parasit u camer'a, ca ar' fi vetematu camer'a si pe guvern in demnitatea si onoreea loru si prin acésta acusa au mediulocitu, că acei deputati din opositiune se nu mai pótia fi alesi. — O deputatiune a opositiunei s'a dusu se se planga la principie, inse acest'a n'a primit'o. Nouele alegere au fostu publicate pe eri 17 Iuliu.

— In Francia s'a escatu dejá neintielegeri nu numai intre partitele monarchiste coalisate, ci si intre membrii guvernului. Bonapartistii, ajutati de ministrul de interne Fourtou sunt aprópe securi, ca la tómna voru redicá pe tronulu Franciei pe Napoleonu IV, era ministrul Decazes si alti collegi ai sei combatu pe Fourtou in planulu seu de a ajutá pe bonapartisti. Se dice, ca Fourtou implinește chiaru vointi'a lui Mac-Mahon.

Serbatórea scolariloru in Craiov'a.

Despre acésta serbatóre amu primitu o correspontintia din Craiov'a, pe care o vomu publica'o in numerulu venitoriu. D'ocamdata ne marginim a redá dupa „Rom. lib.“ urmatórea scrisóre:

Craiov'a, 29 Iuniu. — Craiov'a eri si adi avùramu serbatóre. Ieri serbatóre pentru sosirea in midiuloculu nostru a Suveraniloru Romaniei, adi serbatóre dubla: Impartirea premiilor si presentá Marielor Loru la acésta solemnitate.

Primirea ce Craiov'a facu Dómnei Romaniloru fu superba, demna de august'a nostra Suverana, demna de Craioveni! Totu ce capital'a Olteniei are mai elegantu si mai distinsu erá ieri la gara; mii de voci salutara sosirea pentru prim'a óra intre noi a M. Sale Dómnei, sute de buchete fura presentate Marielor Loru. Dela gara, unde M. M. Loru fura salutate prin doua discursuri, plecara la biseric'a Madon'a-Dudu, asistara la serviciulu divinu, si apoi plecara la Simnicu, langa Craiov'a, unde este cartierulu M. S. Dómnei.

Adi, la orele 12, Mariile Loru asistara la impartirea premielor studentilor din liceu si din clasele primare. Cu surisulu angelicu si cu amabilitatea ce caracteriseaza pe Suveran'a Romaniei, d-n'a Elisabet'a a incoronatu pe premianti.

Am fostu miscatul vediendu pe Dómn'a punendu corón'a pe fruntea unui copilasius imbracatu si a nescere si serutendu-l. Entusiasmulu este mare, M. S. Dómn'a a subjugatu tóte animele. Éta o Suverana care in acelasi timpu este si mama poporului seu. Cine n'o va iubi?

Ajutoria pentru raniti.

Ofrande priimite de subsemnatulu din comun'a Kétegháza (Ungaria) pentru ajutorarea soldatilor raniti din Romani'a si tramise prin post'a locale principelui Dimitrie Gr. Ghica presiedintele societatii romane „Crucea rosie" la Bucuresci.

Diamandi I. Manole.

Vasilie Selegianu 1 fl., Mitru Bandula 1 fl., Ioanu Haiducu 40 cr., Körötszki Pál 50 cr., Mitru Avramu 40 cr., Petru S. Santeu 50 cr., Micus András 40 cr., Alecsiu Popoviciu 2 fl., Georgiu Grosu 1 fl., Schillinger 40 cr., Ardeleanu 1 fl., Cineva 20 cr., Vasilu Abrudanu 2 fl., veduv'a lui Georgiu Olariu 20 cr., Georgiu Munteanu 20 cr., Toaderu Secanu 10 cr., Mihaiu Munteanu 20 cr., Ioanu Munteanu 20 cr., Onutiu Grosu 50 cr., Mitru Neculacu 50 cr., Stefanu Tarianu 1 fl., Georgiu Passali 1 fl., E. N. Terentiu Pucea 1 fl. 30 cr.

Sum'a totala 16 fl.

D. Diamandi Manole a mai primitu si tramsu:

Dela domnii Victoru Popescu din Brasiovu 5 fl. v. a., Petru Oprisoiu din Canisi'a-mare (Ungaria) 5 fl., D. Cimponeriu totu de acolo 5 fl., Ioanu Dragosiu din Pest'a 5 fl., veduv'a Sofi'a Densusianu din comun'a Densusiu (Transilvania) 5 fl. cu scrisórea mai josu publicata.

Sum'a 25 florini.

Densusiu, 2 Iuliu 1877.

Prea onorate domnule Diamandi I. Manole
la Brasiovu.

Intielegundu, ca fii romani de peste Carpati se lupta si sangera pentru eliberarea patriei si inaltarea romanismului, credu ca multi tineri si voru jertfi vieti'a, si-si voru versá sangele pe gloriosulu campu de lupta.

A luptá pentru libertate si independentia contra opresorilor barbari, credu a fi chiamarea cea mai santa a vericrei natiuni, fiindu-ca libertatea e data dela Ddieu crestinilor, cari pe temeiul evangeliului lui Christosu, luandu armele dreptatii, voru triumfá asupra barbarismului.

Deci cá una femeia vedova me grabescu si eu cu pucinu meu succursu in sum'a de 10 franci a vi-lu spedu cu aceasta ocasiune, pentru a se nainta la locul destinat intru ajutoriulu ostasilor romani raniti din Romani'a.

Si voiu rogá pe induratulu Ddieu, ca fiindu scopulu filor romani santi, se triunfedie armele loru, cari de seculi de catra asiaticii barbari au suferit. — Éra femeiele si ficele romane se le inspire duhulu santu, pentru a se interessa cu totuadinsulu de santulu scopu si nobil'a missiune, la care timpulu presente ne cere sacrificiuri. Ca-ci si fiului Ddieu cu mórte numai si-a incoronatu sant'a missiune.

Passiti dér' voi fice romane tenere si betrane la ajutorarea braviloru ostensi romani; ér' voi barbati betrani si teneri se dati doveda viaua, ca in ale vóstre vene mai curge unu sange de romanu.

Sofi'a, mama Densusianilor.

Ofrande pentru ajutorarea soldatilor raniti din Romani'a, collectate in Alba-Iuli'a prin domnișorele Eufrosin'a Cirlea si Eufemi'a Piposiu si espediate dejá directu domnului principe Dimitrie Gr. Ghica, presiedintelui societatii romane „Crucea rosie" in Bucuresci.

L I S T 'A Nr. I.

Nicolau Siandoru deocamdata 10 fl. v. a., Mateiu Nicola 5 fl., Ioane Cosieriu 5 fl., Elen'a Tordasianu 5 fl., Cristin'a Barbu 3 fl., An'a Sabisanu 2 fl., An'a Patitita 10 franci in auru, Policsena Popescu 2 fl., Amali'a Filipu 2 fl., Rosalia Görög 1 fl., Elen'a Tordasianu 5 lei, Ioanu Cirlea 5 fl., Mihaiu Cirlea 5 fl., Gregoriu Elechesiu 5 fl., Agafita Popu 2 fl., Fira Rozoru 50 cr., Reveca Cirlea 2 fl., An'a Rosca 50 cr., An'a Haisiosu 50 cr., Mari'a Radu m. Indreiu 10 franci in auru, Amali'a Cirlea 1 galbinu imp., Mari'a Clinca 2 fl., Ioane Margineanu jun. 3 fl., Ioane Mercurianu 2 fl., Paulu Margineanu 2 fl., Ioanu Moldovanu 2 fl., Claudia Antonoviciu 1 fl., Mari'a Sebastianu 20 fl., An'a Totoianu 2 fl. 50 cr., Lucretia Totoianu 2 fl. 50 cr., Mari'a Morariu 1 fl., N. N. 1 galbinu imp., Veronica Dirgou 50 cr., Ioanu Margineanu 5 fl., Ili'a Anculia 2 fl., Nicolau

Cosgaria 10 fl., Borgovanu Sangeorgianu 10 fl., Sandulu 2 fl., M. Apahideanu 2 fl., N. Porutiu 2 fl., George Bogdanu 2 fl., Ioanu Vingardianu 2 fl., Ilia Tataru 1 fl., Ioanu Macaveiu 1 fl., Teodoru Siuteu 2 fl., L. Ghiurcescu 1 fl., Ioanu Velscanu 1 fl., I. Rusu 1 fl., Aronu Lupeanu 2 fl. 50 cr., Dimitriu Dragosiu 1 fl. 50 cr., Iacobu Strajanu 2 fl., Ioanu Paulu 1 fl. 50 cr., Georgiu Opritia 1 fl., Iuliana Opritia 1 fl., Alessandru Mera 1 fl., Georgiu Av. Penchiu 2 fl., Visoina 1 fl., Corneliu Piposiu 2 fl., Iosifu Rosca 1 fl., Ioanu Clemens 1 fl., N. Popu 50 cr., I. Apolzanu 50 cr., I. Rosenfeld 1 fl. 50 cr., Eufemia Piposiu 2 fl., Iosifu Mendel 1 fl., S. Lobstein 50 cr., Mari'a Carpinianu 4 fl., Mari'a N. Berghianu 2 fl., Eufrosina Cirlea 1 galbinu imp., E. Kohn 50 cr., M. Mendel 2 fl., Susan'a Marcusiu 5 fl., Nachileu 10 fl., Velicanu 3 fl., I. Glük 1 fl., Tirutia Palosianu 6 fl., Mari'a Rada 1 fl., Ana Comanescu 1 fl., Elis'a Berghianu 1 fl., Veturia N. 2 fl.

Laolalta: 200 florini v. a., 3 galbini imp., 20 franci si 5 lei.
(Va urmá.)

Hatiegu, 10 Iuliu 1877.

Domnule Redactoru!

In urmarea colectei facute pentru ajutorarea soldatilor romani raniti si publicate si in stimatulu dvóstra diuariu, ce redigeti, amu primitu dela presiedintele societatii romane „Crucea rosie" domnulu Dimitriu Ghica despre primirea banilor urmatóri'a epistola, pe care ve o trimetu aici in copia roganduve respectuosu spre a o publica in celu mai de aprópe numeru alu veteranei nóstre „Gaz. Transilvanie."

Primiti, ve rogu dle redactoru, espressiunea deosebitei mele consideratiuni.
Susan'a B. Popoviciu.

SOCIETATEA „CRUCEI ROSIE" din ROMANI'A,
Comitetulu centralu Nr. 531.

Bucuresci, 20 Iuniu 1877.

Domniei sale domnui Susan'a B. Popoviciu

Hatiegu.

Amu primitu adress'a domniei-vóstre, ce 'mi ati facutu onore a'mi tramite, insocita de banii adunati dela domnule romane din localitate.

Me grabescu a ve exprima viele multumiri ale consiliului generalu si in particularu recunoscintia mea pentru initiativ'a ce ati luatu de a veni in ajutoriulu acestei societati, chiemata a mangaia suferintiele fratilor si copiilor nostri cadiuti pe campulu de resboiu.

Totudeodata ve inaintezi recipiss'a cassierului Nr. 316, constatóre de incassarea banilor in sum'a de 394 lei 46 bani, si ve rogu domn'a mea, se binevoiti a primi cu aceasta ocasiune assigurarea prea osebitez mele consideratiuni.

Presiedinte: Dimitriu Ghic'a m. p.

Secretar: Ioanu S. Bobocu m. p.

SOCIETATEA „CRUCEI ROSIE" din ROMANI'A,
Comitetulu centralu Nr. 538.

Bucuresci, 20 Iuniu 1877.

Domniei sale domnului Diamandi I. Manole la Brasiovu.

Domnul meu! Amu primitu epistol'a d-vóstre cu dat'a 17 cur. cu franci 1538 *) ofrande dela romanii din Brasiovu si amu fostu forte miscatul de cele in transa cuprinse. Voiu grabi publicarea listei de subscriptiune.

Patru sectiuni din ambulantile nóstre le-amu spedat in tabera in diu'a de 10 Iuniu cur. Spre a platí tributulu meu de recunoscintia catra fratii nostri din Transilvania, m'amn crediuta datoriu a inscrie pe un'a din sectiunile ambulantiei titlulu: „Dómnele romane din Transilvania."

Binevoiti ve rogu domnulu meu, a primi si cu acésta ocasiune assigurarea prea osebitez mele consideratiuni.

Dimitriu Ghic'a, presiedinte.

Ioanu S. Bobocu, secretar.

* * *

La acésta epistola dlu Diamandi I. Manole au datu responsulu urmatoriu:

Brasiovu, 11 Iuliu st. n. 1877.

I. S. principelui Dimitriu Ghic'a, presiedintele societatii romane „Crucea rosie" in Bucuresci.

Prea onorate domnule presiedinte! Cu ultim'a mea epistola din 7 ale curentei V'am tramsu franci 165, ofrande dela Varadinu (Banatu) si dela Kétegháza (Ungaria).

Cu present'a am onore a ve tramite florini 25 v. a. ofrande primite dupa aici alaturat'a lista.

Am primitu onorabil'a domniei vóstre epistola din 20 Iuniu st. v., pe care me credu datoriu a o publica prin diariile nóstre, ca-ci ea vorbesce de sine si cu dragu oricarei anime romanesci.

*) In list'a publicata in Nr. 49 despre acésta suma s'a pus d. Vasile Voin'a din Brasiovu numai cu 20 cr., pre candu dlu a contribuitu douedieci franci. Ser- vesce spre rectificare.

Acésta destinsa onore, ce ati facutu-o mamelor, si cieloru si ficelelor nóstre e sublima, e incuragiatory, ea remanea cu pietate adencu inradecinata in animele romilor din Transilvania...

Primiti ve rogu dle presiedinte asigurarea prea dezbitei mele consideratiuni, cu care sunt alu d-vóstre devotati.

Diamandi I. Manole.

N. 2108 — 1877.

2-3

Escriere de Concursu.

Din fundatiunea demnului de pia memoria ore-candu Stefanu Ferdinandu Hirsch pre anul scolasticu venitoriu 1877—78, fiindu conferibile doue stipendie de cate patru-patru sute florini in valuta austriaca, — pre aceste doue stipendie prin acésta se escrie concursu. Unulu din stipendie se va conferi unui teneru scolaru maghiar (rom. cath.), celalaltu unui teneru scolaru manu (greco-cath.). La stipendiu 'si potu formare dreptu tenerii de origine din urmatóriile comunitate Turd'a, Copandu, Turu, Reghiu, Comitigu, Banbicu, Aitonu, San-Martinulu desiertu, Cianu desiertu, Cianulu mare, Agarbiciu, Mischiu, Sandu Petridulu de susu, Petridulu de midulocu, Petridulu de diosu, Berchisiu, Magura, Schiopi, Agris (Ruga Egeres), San-Craiulu desiertu, Baisiori, Muntele Baisiorei, Ocolisiulu micu, Ocolisiulu mare, Runcu, Cacov'a, Sacelu, Lit'a maghiara, lit'a romana, Filea de diosu, Filea de susu, Ciurila Saliste, Micisiu, Hasmasiu, Muiereu, Siutu, Silvaziulu maghiaru, Indolu, — cari comune a formatu sub presiedinti'a fericitului fundator Stefanu Ferdinandu Hirsch orecandu ceso. regesc Pretura a Turdei. Stipendiu 'lu voru poté obtiné atari teneri, cari din studie voru produc calulu de preclaru, séu celu pucinu de eminentia, ér' din portarea morala calculu de exemplariu séu celu pucinu de „laudabilu". Atari teneri stipendiu obtienutu 'lu voru poté usuá in intregu gimnasiulu, scól'a reala inferiora si superiora, séu la veri-unu institut agronomicu pana atunci, pana candu atatu in studie catu si in portarea morala 'si voru tien calculii mai susu aretati.

Acei teneri scolari, cari pre bas'a conditiuniloru memorate 'si potu forma dreptu la stipendiu si ar' oftá a concurre, concursele sale instruite: cu carte de botezu, cu testimoniu scolasticu si de vaccinatiune, celu multu pana in 5 Augustu a. c. st. nou se si le substérrna pre calea concorrentului oficiu parochiale, si anumitu teneri maghiari la Ordinariatulu episcopescu rom. cath. Transilvanu dela Alb'a-Iuli'a, ér' tenerii romani la Ordinariatulu metropolitanu gr. cath. in Blasius. Concusele cari voru veni mai tardi, nu se vor poté luá in consideratiune.

Datu in Blasius la 3 Iuliu 1877.

Ioane Vancea, Michael Fogarasy, Metropolitu.

Foi'a se va tramite de aci incolo numai celor abonati. Rogamu a grabi cu renoarea prenumeratiunei pe semestrulu II-lea.

P. T. domnii noui abonanti sunt cu deosebita rogati a ne tramite adressele esactu, aratandu si post'a cea mai aprópe de loculu unde locuiesc.

Pretiulu abonamentului pentru monarchia e pe siese luni 5 fl., pe trei luni 3 fl.; ér' pentru strainatate pe siese luni 6 fl. v. a. Scrisorile sunt a se adressá la

Redactiunea

„GAZETEI TRANSILVANIEI" in Brasiovu.

La numerulu acest'a se alatura anunciu literar, „Albin'a Daciei".

Cursulu la burs'a de Vien'a

dim 17 Iuliu st. n. 1877.

5% Rent'a chartia (Metaliques) . . .	61.25	Oblig. rurali ungare . . .	73.40
5% Rent'a-argintu(im-prumutu nationalu) . . .	66.60	" " transilvane . . .	75.80
Losurile din 1860 . . .	114.25	" " croato-slav. . .	74.25
Actiunile bancei nation. 795.—		Argintulu in marfuri . . .	109.50
" instit. de creditu 148.30		Galbini imperatesci . . .	5.95
Londra, 3 luni . . .	125.40	Napoleond'ori . . .	10.—
		Marci 100 imp. germ. . .	61.60

Editlunea: Cu tipariulu lui

IOANE GÖTT si fiu HENRICU.